



Bedienungsanleitung
Stoppuhr mit Alarm
Chronograph 1/100 sec.

Funktionen:

1. Stunde, Minute, Datum und Wochentag
2. 12/24 Stunden Anzeige wählbar
3. Alarm
4. Chronograph 1/100 sec.

Modus auswahl:

- 1) Normale Zeit, drücken Sie S3 : Alarm Modus
- 2) Alarm Modus, drücken Sie S3: Chronographen Modus
- 3) Chronographen Modus: drücken Sie S3: Zeiteinstellung
- 4) Zeiteinstellung, drücken Sie S3: Normaler Zeit Modus

Einstellung

a) Zeiteinstellung

- 1) Drücken Sie S3 dreimal um in den Modus Zeiteinstellung zu gelangen, "SEC" beginnt zu blinken, drücken Sie S1 für 00
- 2) Drücken Sie einmal S2: "HOUR" blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 3) Drücken Sie einmal S2: "MIN" blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 4) Drücken Sie einmal S2: "MONTH" blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 5) Drücken Sie einmal S2: "DATE" blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 6) Drücken Sie einmal S2: "DAY OF THE WEEK"blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 7) Drücken Sie einmal S3: Einstellung ist abgeschlossen, die Uhrzeit wird angezeigt

b) Alarm Einstellung

- 1) Drücken Sie S3 einmal, um in den Alarm Modus zu gelangen
Drücken Sie S1, um den Alarm einzuschalten
Drücken Sie S1 um das Schema einzuschalten
Drücken Sie S1 um das Alarm Schema einzuschalten
Drücken Sie S1 um das Alarm Schema auszuschalten
- 2) Drücken Sie S2 einmal, Alarm Zeit "HOUR" blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 3) Drücken Sie S2 einmal, Alarm Zeit "MIN" blinkt, drücken Sie S1 um fortzufahren
- 4) Drücken Sie S2 einmal, Einstellung ist abgeschlossen
- 5) Drücken Sie S3 einmal, um zur normalen Zeitanzeige zu wechseln.

c) Chronograph

- 1) Drücken Sie S3 zweimal: Chronographen Modus
- 2) Drücken Sie S1 einmal: Start/Pause "Chronograph"
Reset "Chronograph": Drücken Sie S1 dann S2

Wasserdichtheit gemäß DIN 8310

Die Wasserdichtheit der Uhr ist auf dem Gehäuseboden vermerkt und ist im Neuzustand wie folgt:

- 3 Bar = Wasserdicht bei Spritzwasser, Handwäsche und Regen.
- 5 Bar = Badewannentauglich, nicht Duschen.
- 10 Bar = Schwimmen möglich.
- 20 Bar = Tauchen möglich.





**OPERATION MANUAL
SPORT WATCH WITH ALARM CHIME
CHRONOGRAPH 1/100 SEC .**

FEATURES

- 1) HOUR , MINUTE , SEC , DAY OF WEEK & DATE
- 2) 12/24 HOUR DISPLAY FOR USER'S OPTION
- 3) ALARM WITH CHIME
- 4) CHRONOGRAPH 1/100 SEC .

SWITCH CONTROL

NORMAL READOUT : PRESS S1 TO 12/24 HOUR

OPERATION MODES

NORMAL TIME MODE , PRESS S3 ONCE : ALARM MODE
 ALARM MODE , PRESS S3 ONCE : CHRONOGRAPH MODE
 CHRONOGRAPH MODE , PRESS S3 ONCE : NORMAL TIME SETTING MODE
 NORMAL TIME SETTING MODE , PRESS S3 ONCE : NORMAL TIME MODE

SETTING SEQUENCE

A) NORMAL TIME SETTING

- 1) PRESS S3 3 TIMES TO NORMAL TIME SETTING MODE ,
"SEC" WILL START FLASHING , PRESS S1 FOR 00 .
- 2) PRESS S2 ONCE : "HOUR" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 3) PRESS S2 ONCE : "MIN" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 4) PRESS S2 ONCE : "MONTH" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 5) PRESS S2 ONCE : "DATE" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 6) PRESS S2 ONCE : "DAY OF WEEK" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 7) PRESS S3 ONCE : SETTING COMPLETED . RETURN TO NORMAL TIME READOUT

B) ALARM TIMES SETTING

- 1) PRESS S3 ONCE TO ALARM MODE
 PRESS S1 TO ON ALARM ONLY .
 PRESS S1 TO ON CHIME ONLY .
 PRESS S1 TO ON ALARM & CHIME .
 PRESS S1 TO OFF ALARM & CHIME .
- 2) PRESS S2 ONCE , ALARM TIME "HOUR" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 3) PRESS S2 ONCE , ALARM TIME "MIN" FLASHING , PRESS S1 TO ADVANCE
- 4) PRESS S2 ONCE , SETTING COMPLETED .
- 5) PRESS S3 ONCE , RETURN TO NORMAL TIME READOUT

C) CHRONOGRAPH

- 1) PRESS S3 TWICE : CHRONOGRAPH MODE
- 2) PRESS S1 ONCE : START / PAUSE "CHRONOGRAPH"
 RESET "CHRONOGRAPH" : DEPRESS S1 THEN PRESS S2 .

Water resistance according to DIN 8310

The water resistance is observed on the case-back and mean as follows:

- 3 Bar = can withstand splashes of water while washing hands or rain.
- 5 Bar = taking a bath.
- 10 Bar = swimming possible.
- 20 Bar = diving possible.





Gebruiksaanwijzing
Stopwatch met alarm
Chronograaf 1/100 sec.

Functies:

1. Uren, minuten, datum en dag van de week
2. 12- of 24-uursweergave selecteerbaar
3. Alarm
4. Chronograaf 1/100 sec.

Modusselectie:

- 1) Normale tijd, druk op S3: alarmmodus
- 2) Alarmmodus, druk op S3: chronograafmodus
- 3) Chronograafmodus: druk op S3: tijdstelling
- 4) Tijdstelling, druk op S3: normale tijdmodus

Instelling

a) Tijdstelling

- 1) Druk driemaal op S3 om in de modus tijdstelling te komen, "SEC" begint te knipperen, druk op S1 voor 00
- 2) Druk eenmaal op S2: "HOUR" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 3) Druk eenmaal op S2: "MIN" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 4) Druk eenmaal op S2: "MONTH" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 5) Druk eenmaal op S2: "DATE" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 6) Druk eenmaal op S2: "DAY OF THE WEEK" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 7) Druk eenmaal op S3: instelling is voltooid, de tijd wordt weergegeven

b) Alarminstelling

- 1) Druk eenmaal op S3 om in de alarmmodus te komen
Druk op S1 om het alarm in te schakelen
Druk op S1 om het schema in te schakelen
Druk op S1 om het alarmschema in te schakelen
Druk op S1 om het alarmschema uit te schakelen
- 2) Druk eenmaal op S2: alarmtijd "HOUR" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 3) Druk eenmaal op S2: alarmtijd "MIN" knippert, druk op S1 om door te gaan
- 4) Druk eenmaal op S2: instelling is voltooid
- 5) Druk eenmaal op S3 om naar de normale tijdweergave te gaan.

c) Chronograaf

- 1) Druk tweemaal op S3: chronograafmodus
- 2) Druk eenmaal op S1: start/pauze "Chronograaf"
Reset "Chronograaf": druk op S1 en daarna op S2

Waterdichtheid volgens DIN 8310

De waterdichtheid van de stopwatch staat genoteerd op bodem van de kast en is in nieuwe staat als volgt:

- 3 Bar = waterdicht bij opspattend water, handenwassen en regen.
- 5 Bar = geschikt voor bad, niet voor douche.
- 10 Bar = zwemmen mogelijk.
- 20 Bar = duiken mogelijk.





Mode d'emploi
Chronomètre avec alarme
Chronographe 1/100 sec.

Fonctions :

1. Heure, minute, date et jour de la semaine
2. Possibilité d'affichage 12/24 heures
3. Alarme
4. Chronographe 1/100 sec.

Sélection du mode :

- 1) Heure normale, appuyez sur S3 : Mode alarme
- 2) Mode alarme, appuyez sur S3 : Mode chronographe
- 3) Mode chronographe : appuyez sur S3 : Réglage de l'heure
- 4) Réglage de l'heure, appuyez sur S3 : Mode heure normale

Réglage

a) Réglage de l'heure

- 1) Appuyez trois fois sur S3 pour arriver dans le mode Réglage de l'heure, SEC commence à clignoter, appuyez sur S1 pour 00
- 2) Appuyez une fois sur S2 : "HOUR" clignote, appuyez sur S1 pour continuer
- 3) Appuyez une fois sur S2 : "MIN" clignote, appuyez sur S1 pour continuer
- 4) Appuyez une fois sur S2 : "MONTH" clignote, appuyez sur S1 pour continuer
- 5) Appuyez une fois sur S2 : "DATE" clignote, appuyez sur S1 pour continuer
- 6) Appuyez une fois sur S2 : "DAY OF THE WEEK" clignote, appuyez sur S1 pour continuer
- 7) Appuyez une fois sur S3 : Le réglage est terminé, l'heure s'affiche.

b) Réglage de l'alarme

- 1) Appuyez une fois sur S3, pour arriver dans mode Alarme
Appuyez sur S1 pour activer l'alarme
Appuyez sur S1 pour activer le dessin
Appuyez sur S1 pour activer le dessin d'alarme
Appuyez sur S1 pour désactiver le dessin d'alarme
- 2) Appuyez une fois sur S2, l'heure d'alarme "HOUR" clignote, appuyez sur S1 pour continuer
- 3) Appuyez une fois sur S2, les minutes d'alarme "MIN" clignent, appuyez sur S1 pour continuer
- 4) Appuyez une fois sur S2, le réglage est terminé
- 5) Appuyez une fois sur S3 pour retourner à l'affichage normal de l'heure.

c) Chronographe

- 1) Appuyez deux fois sur S3 : Mode chronographe
- 2) Appuyez une fois sur S1 : Start/Pause "Chronograph"
Reset "Chronograph" : Appuyez sur S1 et ensuite sur S2

Niveau d'étanchéité à l'eau conformément à la norme DIN 8310

Le niveau d'étanchéité à l'eau de la montre est indiqué sur le fond du boîtier et est le suivant à l'état neuf :

- 3 bars = étanche à l'eau en cas de projections, de lavage à la main ou de pluie.
- 5 bars = convient pour le bain, pas pour la douche.
- 10 bars = convient pour la natation.
- 20 bars = convient pour la plongée.

